



KITÖLTÉSI ÚTMUTATÓ
„2025. ÉVI KERTSZÉPÍTÉS ÉS ZÖLDHOMLOKZAT-LÉTESÍTÉS TÁMOGATÁSÁRA”
TÁRGYÚ PÁLYÁZATI KIÍRÁSHOZ

TARTALOM:

- I. ADATLAP KITÖLTÉSI ÚTMUTATÓ**
- II. MELLÉKLETEK ÖSSZEÁLLÍTÁSÁRA VONATKOZÓ ELLENŐRZŐ LISTA**
- III. JOGSZABÁLY KIVONATOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ A NYILATKOZATOKHOZ**

I. ADATLAP KITÖLTÉSI ÚTMUTATÓ

Figyelem! Az adatlap minden rovatát ki kell tölteni. Amennyiben egy adat nem releváns, vagy nemleges, úgy ott egy vízszintes vonallal kell azt jelölni a válasz helyén (kihúzás). Ezzel teszi egyértelművé a pályázó, hogy nem elfelejtette kitölteni az adott kérdésre a választ, hanem nemleges, vagy nem releváns a válaszadás.

Adatlap 1. pontjához:

- Az. 1.1. - 1.4. adatok közül a pályázónak a rá vonatkozó adatsort kell kitöltenie.
- 1.2. Társasház esetén, amennyiben házkezelő szervezet a közös képviselő, úgy a szervezet megnevezésén és székhelyén túl, meg kell adni a szervezet képviselőjére jogosult személy nevét és elérhetőségeit.
- 1.5. Fizetési számla adatok kitöltése kötelező, azt a fizetési számlát kell megadni, amelyikre támogatás esetén a támogató utalja a támogatási összeget.

Adatlap 2. pontjához:

- A 2.1. pontban a pályázat címe „Kertszépítés ... utca ... sz. épület udvarán”, de adható egyedi cím is
- A 2.2 pontban a pályázati helyszín adatait kell megadni.
- A 2.2.4. pontban a tulajdoni viszonyokra vonatkozó választ a megfelelő igen/nem válasz aláhúzásával kell megadni.

Adatlap 3. pontjához:

- A kertszépítési munkák időbeni ütemezését kell megadni. Fontos az ütemezés szempontjából figyelembe venni a pályázatok vizsgálatának, a hiánypótlásnak, döntésnek és szerződéskötési időszaknak az időigényét. A pályázó által megadott ütemezés kerül be támogatás esetén a támogatási szerződésbe, ez az ütemezés köti mindkét felet.

Adatlap 4. pontjához:

- Be kell mutatni részletesen a támogatásból megvalósítani tervezett tevékenységeket, feladatokat, beszerzéseket a mennyiségek és műszaki jellemzők megadásával. Be kell

mutatni a meglévő állapotot, a tervezett állapotot, hivatkozva a pályázati kiírás 1.3. pontjában meghatározott követelményekre.

- Figyelemmel kell lenni arra, hogy a támogatható tevékenységek azok, melyek közvetlenül kapcsolódnak a kertszépítési, kertépítési munkákhoz, figyelemmel a pályázati kiírás 1.3. és 3.1.8. pontjaira.
- A leírás bővíthető, digitálisan új sorok beszúrásával, papír alapon benyújtott pályázat esetében önálló íven. Az utóbbi esetben fel kell írni az ívre a „PÁLYÁZATI ADATLAP KIEGÉSZÍTÉSE 2025. évi Kertszépítés és zöldhomlokzat-létesítés támogatására tárgyú pályázathoz” szöveget, megjelölve a kiegészítendő pontot, valamint dátummal és aláírással kell ellátni.

Adatlap 5.1. pontjához:

- **A költségtervet úgy kell kitölteni, hogy az tartalmazza az általános forgalmi adó összegét** (bruttó érték). Felhívjuk a figyelmet arra, hogy amennyiben vállalkozói ajánlat alapján kerül kitöltésre a táblázat, különösen legyenek figyelemmel arra, hogy minden mezőben a nettó/bruttó érték szerepeljen. (Vállalkozói ajánlatok tételei jellemzően nettó értékek, és csak a főösszesítő tartalmazza az általános forgalmi adó mértékét.)
- **Amennyiben a pályázó szervezet áfa-visszatérítésre jogosult, úgy a táblázatot az általános forgalmi adó nélküli összeggel kell kitölteni.**
- A költségtervben tételesen be kell mutatni a tervezett beszerzéseket, munkákat, megadva az összes mennyiséget, azok anyagköltségét és munkadíját. Amennyiben tervezés is történik, azt önálló tételként kell megadni, de csak a munkadíj oszlop kerül kitöltésre.
- A táblázat sorai bővíthetők, digitálisan új sorok beszúrásával, papír alapon benyújtott pályázat esetében önálló költségterv lapon, melyet kiíró mellékel a kiíráshoz. Az önálló költségterv lapot dátummal és aláírással kell ellátni.
- Az ÖSSZESEN sorban összesíteni kell az anyagköltségeket és a munkadíjakat. A költségvetés tervezésnél ügyelni kell arra, hogy **a projekt végén a teljes összköltséggel (5.2.) el kell számolni, nem csak a támogatás összegével!**

Adatlap 5.2. – 5.4. pontokhoz:

- A költségtervet úgy kell kitölteni, hogy az tartalmazza az általános forgalmi adó összegét, kivéve, ha a pályázó szervezet az általános forgalmi adó visszatérítésére jogosult. Ez utóbbi esetben elég nettó értékkel beírni az adatokat, és ezt jelezni aláhúzással a táblázat fejlécében.
- A 5.2. pontban a 5.1. pont ÖSSZESEN sorában szereplő anyagköltség és munkadíj összegek együttes értékét kell megadni.
- A 5.3. pontban a támogatási igényt kell megadni, a pályázati kiírás 3.1.3. – 3.1.6. pontokban meghatározott feltételek figyelembevételével.
- A 5.4. pontban az önerő mértékét kell megadni, a pályázati kiírás 3.1.3. – 3.1.6. pontokban meghatározott feltételek figyelembevételével. A projekt összköltsége (5.2.) meg kell egyezzen az 5.3. és 5.4 pontok együttes összegével.

Adatlap 5.5 ponthoz:

- Amennyiben az önerő más támogatási forrást is tartalmaz, ebben a pontban kell megadni annak összegét.

Nyilatkozatokhoz

- A pályázó köteles az 1.-7. sorszámú nyilatkozatok kitöltésére, magánszemély pályázó emellett a 8. sz. nyilatkozat, gazdálkodó szervezet pályázó pedig a 9-11. sorszámú nyilatkozat kitöltésére is. A nyilatkozatokhoz kapcsolódó jogszabály kivonatok és adatvédelmi tájékoztató jelen kitöltési útmutató III. fejezetében található.

II. MELLÉKLETEK ÖSSZEÁLLÍTÁSÁRA VONATKOZÓ ELLENŐRZŐ LISTA

	Benyújtandó dokumentumok	igen/nem
1.	Adatlap	
2.	1. Nyilatkozat	
3.	2. Nyilatkozat	
4.	3. Nyilatkozat	
5.	4. Nyilatkozat	
6.	5. Nyilatkozat	
7.	6. Nyilatkozat	
8.	7. Nyilatkozat	
9.	8. Nyilatkozat	
10.	9. Nyilatkozat	
11.	10. Nyilatkozat	
12.	11. Nyilatkozat	
13.	Az állami adóhatóság által kiállított 30 napnál nem régebbi igazolást arról, hogy a pályázónak köztartozása nem áll fenn, kivéve, ha a pályázó szerepel az állami adóhatóság által vezetett köztartozásmentes adatbázisban	
14.	Tulajdonilap-másolat (Legalább nem hiteles, 30 napnál nem régebbi)	
15.	Pályázó közösség esetén valamennyi tulajdonostárs által aláírt meghatalmazás	
16.	Meghatalmazott esetében meghatalmazás	
17.	Tulajdonostárs pályázó esetében valamennyi tulajdonostárs hozzájáruló nyilatkozata	
18.	Társasház esetében a társasházi alapító okirat másolata	
19.	Társasház esetében a közös képviselő megválasztására vonatkozó közgyűlési jegyzőkönyv másolata	
20.	Társasház esetében a pályázat benyújtásáról szóló közgyűlési döntés jegyzőkönyvének másolata,	
21.	Bérlemény esetén tulajdonosi hozzájárulás	
22.	Nem magánszemély pályázó esetében a képviselő aláírási címpéldánya	
23.	Fényképfelvételek a zöldfejlesztés előtti állapotról (legalább 3 db)	
24.	Kertépítészeti terv (amennyiben rendelkezésre áll) – nem kötelező	

III. JOGSZABÁLY KIVONATOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ A NYILATKOZATOKHOZ

A 4. számú nyilatkozathoz:

2011. évi CXCV. törvény az államháztartásról 48/B §

„48/B. § (1) Nem lehet a támogatási jogviszonyban kedvezményezett

a) az, aki a támogatási döntést meghozta vagy aki a támogatási döntés meghozatalában döntés-előkészítőként részt vett,

b) az, aki a támogatási döntés időpontjában a Kormány tagja, államtitkár, közigazgatási államtitkár, helyettes államtitkár, kormány megbízott, kormánybiztos, miniszterelnöki megbízott, miniszterelnöki biztos, megyei közgyűlés elnöke, főpolgármester, polgármester - az 5000 fő vagy ez alatti lakosságszámú település polgármestere kivételével -, regionális fejlesztési ügynökség vezető tisztségviselője,

c) az a) és b) pont szerinti személlyel közös háztartásban élő hozzátartozó,

d) - a nyilvánosan működő részvénytársaság kivételével - az a) és b) pont szerinti személy tulajdonában álló gazdasági társaság,

e) - az állam, a helyi önkormányzat, illetve a köztisztviselő legalább 50%-os közvetlen vagy közvetett tulajdonában lévő gazdasági társaság, valamint a sportegyesület, a sportszövetség, a polgárőr szervezet és az állam által alapított vagyonkezelő alapítvány, valamint azon vagyonkezelő alapítvány, amelyhez az állam csatlakozott kivételével - az olyan gazdasági társaság, alapítvány, egyesület, egyházi jogi személy vagy szakszervezet, illetve ezek önálló jogi személyiséggel rendelkező olyan szervezeti egysége, amelyben az a)-c) pont szerinti személy vezető tisztségviselő, az alapítvány kezelő szervének, szervezetének tagja, tisztségviselője, az egyesület, az egyházi jogi személy vagy a szakszervezet ügyintéző vagy képviselői szervének tagja.”

Az 5. számú nyilatkozathoz:

2007. évi CLXXXI. törvény a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról 6. §

„6. § (1) Nem indulhat pályázóként, és nem részesülhet támogatásban

a) aki a pályázati eljárásban döntés-előkészítőként közreműködő vagy döntéshozó,

b) a kizárt közjogi tisztségviselő,

c) az a)-b) pont alá tartozó személy közeli hozzátartozója,

d) az a)-c) pontban megjelölt személy tulajdonában álló gazdasági társaság,

e) olyan gazdasági társaság, alapítvány, egyesület, egyházi jogi személy vagy szakszervezet, illetve ezek önálló jogi személyiséggel rendelkező olyan szervezeti egysége, amelyben az a)-c) pont alá tartozó személy vezető tisztségviselő, az alapítvány kezelő szervének, szervezetének tagja, tisztségviselője, az egyesület, az egyházi jogi személy vagy a szakszervezet ügyintéző vagy képviselői szervének tagja,

f) az az egyesület vagy szakszervezet, illetve ezek önálló jogi személyiséggel rendelkező azon szervezeti egysége, valamint az egyházi jogi személy

fa) amely a pályázat kiírását megelőző öt évben együttműködési megállapodást kötött vagy tartott fenn Magyarországon bejegyzett párttal (a továbbiakban: párt),

fb) amely a pályázat kiírását megelőző öt évben párttal közös jelöltet állított országgyűlési, európai parlamenti vagy helyi önkormányzati választáson,

g) akinek a részvételből való kizártságának tényét a 13. § alapján a honlapon közzétették.

(1a)

(2) Az (1) bekezdés e) pontját nem kell alkalmazni a területfejlesztésről és a területrendezésről szóló törvény által meghatározott regionális fejlesztési ügynökségre, ha a támogatás célja a

fejlesztési támogatások elosztása intézményrendszere működésének támogatása, továbbá olyan támogatás, amelynek előkészítésében, lebonyolításában a regionális fejlesztési ügynökség nem vesz részt, illetve a támogatással kapcsolatos döntésre befolyással nem rendelkezik.

(3) A Nemzeti Kulturális Alap bizottsága és kollégiumai által elbírált pályázatok tekintetében az (1) bekezdés e) pontja nem akadályozza annak, hogy olyan egyesület, alapítvány, gazdasági társaság, egyházi jogi személy vagy szakszervezet pályázzon, amelyben a pályázati eljárásban döntés-előkészítőként közreműködő vagy döntéshozó személy, vagy ennek közeli hozzátartozója vezető tisztségviselő, az alapítvány kezelő szervének, szervezetének tagja, tisztségviselője, az egyesület, az egyházi jogi személy vagy a szakszervezet ügyintéző vagy képviselői szervének tagja.

(4) Ha a (3) bekezdés szerinti pályázatról a döntést a Nemzeti Kulturális Alap kollégiuma vagy a Nemzeti Kulturális Alapról szóló 1993. évi XXIII. törvény (a továbbiakban: NKA tv.) 2. §-ának (6) bekezdése szerint a bizottság hozná, a 6. § (1) bekezdés e) pontjában meghatározott valamely körülmény fennállása az érintett kollégiumi vagy bizottsági tag NKA tv. 2/A. § (5) bekezdésében meghatározott összeférhetetlenségét alapozza meg.

(5) Az (1) bekezdés e) pontja alkalmazásában nem minősül alapítványnak a külön törvény alapján létrehozott, a párt működését segítő tudományos, ismeretterjesztő, kutatási, oktatási tevékenységet végző alapítvány.

(6) Az (1) bekezdés alkalmazásában nem minősül tisztségviselőnek a vagyonkezelő alapítvány vagyonellenőre.”

A 6. számú nyilatkozathoz:

2007. évi CLXXXI. törvény a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról 8. §

„8. § (1) Ha a pályázó

a) a pályázati eljárásban döntés-előkészítőként közreműködő vagy döntést hozó szervnél munkavégzésre irányuló jogviszonyban áll,

b) nem kizárt közjogi tisztségviselő,

c) az a)-b) pont alá tartozó személy közeli hozzátartozója,

d) az a)-c) pontban megjelölt személy tulajdonában álló gazdasági társaság,

e) olyan gazdasági társaság, alapítvány, egyesület, egyházi jogi személy vagy szakszervezet, amelyben az a)-c) pont alá tartozó személy vezető tisztségviselő, az alapítvány kezelő szervének, szervezetének tagja, tisztségviselője vagy az egyesület ügyintéző vagy képviselői szervének tagja, köteles kezdeményezni e körülménynek a honlapon történő közzétételét a pályázat benyújtásával egyidejűleg.

(2) Ha az érintettséget megalapozó körülmény a pályázat benyújtása után, de a támogatási döntés előtt következik be, a pályázó köteles 8 munkanapon belül kezdeményezni e körülménynek a honlapon történő közzétételét.

(3) Ha a pályázó a közzétételt határidőben nem kezdeményezte, támogatásban nem részesülhet.”

A 7. számú adatkezelési nyilatkozathoz:

Adatkezelési tájékoztató

A természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (általános adatvédelmi rendelet) szóló, az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679 rendeletében (a továbbiakban: GDPR) meghatározott kötelezettségeket Budapest I. kerület Budavári Önkormányzat (székhely: 1014 Budapest, Kapisztrán tér 1., a továbbiakban: Önkormányzat) mint Adatkezelő a jelen Tájékoztatóval teljesíti a „2024. évi kertszépítés és

zöldhomlokzat-létesítésének támogatására” tárgyú pályázattal összefüggő adatkezelésével kapcsolatban.

Az Önkormányzat azon természetes személyek adatait kezeli, akik pályázatukat benyújtották (a továbbiakban: Érintettek).

Az Önkormányzat az Érintettek által megadott személyes adatokat a GDPR előírásainak betartásával az alábbiak szerint kezeli és használja fel.

Adatkezelő adatai, elérhetősége:

- Budapest Főváros I. kerület Budavári Polgármesteri Hivatal (a továbbiakban: Hivatal)
- székhely: 1014 Budapest, Kapisztrán tér 1.
- e-mail: hivatal@budavar.hu
- telefon: (+36) 1-458-3000
- Adatvédelmi tisztviselő e-mail: adatkezeles@budavar.hu

Az adatkezelés jogalapja:

Az Érintettnek az adatkezelésről szóló tájékoztatás megismerését követően adott önkéntes, konkrét, egyértelmű hozzájárulása, melyet erre irányuló kifejezett nyilatkozatával ad meg. Az érintett hozzájárulását a Hivatal nyilván tartja.

Az adatkezelés célja:

A személyes adatok kezelése az kertszépítés és zöldhomlokzat-létesítés támogatására kiírt pályázat keretében a pályázatok értékeléséhez, a pályázóval történő kapcsolattartáshoz, valamint a pályázaton támogatásban részesülőkkel kötendő szerződés megkötése érdekében szükséges.

A kezelt adatok köre és az adatkezelés időtartama:

- A Hivatal az alábbi személyes adatokat kezeli: név; születési név; születés hely, idő; anyja neve; családi állapot; adószám; bankszámlaszám, lakóhely (bejelentett); tartózkodási hely (bejelentett), lakóhely létesítésének ideje, tartózkodási hely létesítésének ideje, elérhetőségek, telefon, e-mail.
- A Hivatal a megjelölt személyes adatokat az alábbi időpontig kezeli: a személyes adatokat az önkormányzati hivatalok egységes irattári tervének kiadásáról szóló 78/2012. (XII.28.) BM rendelet és belső szabályzatok szerinti időtartamig, a számviteli bizonylatokat nyolc évig őrzi meg.

Az adatokhoz való hozzáférés:

A személyes adatokhoz a bíráló bizottság tagjai, a Hivatal pályázat lebonyolításában résztvevő munkatársai és az Önkormányzat pályázat lebonyolításában résztvevő tisztviselői férnek hozzá.

Az Érintett adatkezeléssel kapcsolatos jogai:

- A tájékoztatás kéréshez való jog

Az Érintett az adatkezelő 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül, írásban tájékoztatást kérhet a Hivataltól arról, hogy milyen személyes adatait, milyen jogalapon, milyen adatkezelési cél miatt, milyen forrásból, mennyi ideig kezeli a Hivatal, mikor, milyen jogszabály alapján, mely személyes adataihoz biztosított hozzáférést vagy kinek továbbította a személyes adatait. A Hivatal az érintett kérelmét legfeljebb egy hónapon belül, az általa megadott elérhetőségre küldött levélben teljesíti.

- A helyesbítéshez való jog

Az Érintett az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül írásban kérheti, hogy a Hivatal módosítsa valamely személyes adatát.

— A törléshez való jog

Az Érintett az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül írásban kérheti a Hivataltól a személyes adatainak a törlését, kivéve, ha az adatkezelés jogszabályon alapul, vagy jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez, védelméhez szükséges a kezelése.

— Adatkezelés korlátozásához (zárolásához) való jog

Az Érintett az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül írásban kérheti, hogy a Hivatal korlátozza az adatkezelést, ha az érintett vitatja azok pontosságát, arra az időtartamra, amíg az adatkezelő ellenőrzi személyes adatok pontosságát, ha az adatkezelés jogellenes, és az érintett ellenzi az adatok törlését, ehelyett kéri azok felhasználásának korlátozását, ha az adatkezelőnek már nincsen szüksége a személyes adatokra adatkezelés céljából, de az érintett igényli azokat jogi igények érvényesítéséhez, előterjesztéséhez vagy védelméhez, vagy ha az érintett tiltakozott az adatkezelés ellen, arra az időtartamra, amíg megállapításra kerül, hogy az adatkezelő jogos indokai elsőbbséget élveznek-e az érintett jogos indokaival szemben.

— A tiltakozáshoz való jog

Az Érintett az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül írásban tiltakozhat az adatkezelés ellen, ha az Adatkezelő a személyes adatot közvélemény-kutatás vagy tudományos kutatás céljából továbbítaná, felhasználná.

Az Érintett jogainak gyakorlása iránti kérelmet a jegyzőnél lehet előterjeszteni személyesen, az adatkezelő székhelyén, postai úton vagy elektronikusan az adatvedelem@budavar.hu e-mail címen. A jegyző a kérelmet 25 napon belül megvizsgálja és döntéséről a kérelmezőt írásban tájékoztatja. Az Érintett a jogainak megsértése esetén bírósághoz fordulhat vagy a Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság vizsgálatát kezdeményezheti.

Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság,

Postacím: 1363 Budapest, Pf.: 9.

Cím: 1055 Budapest, Falk Miksa utca 9-11.

Telefon: +36 (1) 391-1400, +36 (30) 683-5969, +36 (30) 549-6838

E-mail: ugyfelszolgalat@naih.hu;

web oldala: <https://www.naih.hu>

A jogérvényesítés módjára az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény 22. § és 23. §-ai, valamint az 52-58. §-ai vonatkoznak.

A 9. számú nyilatkozathoz:

a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdés alapján átlátható szervezet:

a) az állam, a költségvetési szerv, a köztestület, a helyi önkormányzat, a nemzetiségi önkormányzat, a társulás, az egyházi jogi személy, az olyan gazdálkodó szervezet, amelyben az állam vagy a helyi önkormányzat külön-külön vagy együtt 100%-os részesedéssel rendelkezik, a nemzetközi szervezet, a külföldi állam, a külföldi helyhatóság, a külföldi állami vagy helyhatósági szerv és az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes állam szabályozott piacára bevezetett nyilvánosan működő részvénytársaság,

b) az olyan belföldi vagy külföldi jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely megfelel a következő feltételeknek:

ba) tulajdonosi szerkezete, a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló törvény szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető,

bb) az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van,

bc) nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló törvény szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak,

bd) a gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében a ba), bb) és bc) alpont szerinti feltételek fennállnak;

c) az a civil szervezet és a vízitársulat, amely megfelel a következő feltételeknek:

ca) vezető tisztségviselői megismerhetők,

cb) civil szervezet és a vízitársulat, valamint ezek vezető tisztségviselői nem átlátható szervezetben nem rendelkeznek 25%-ot meghaladó részesedéssel,

cc) székhelye az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban van, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van.